



30天

为穆斯林世界祷告

2017年5月27日~6月25日

一本与全家人共享的
祷告指南

我们的价值观：「30天国际联祷运动」对穆斯林持守积极正面的态度，我们的祷告态度是不喜欢批评他们或破坏他们的名誉、信仰或生活实践。伊斯兰不仅仅是一种宗教或哲理，它还关系到人。耶稣说：「要爱人如己。」这本祷告手册不是给你当作传福音的文宣，是为了提供资讯给基督徒，鼓励人祷告而制作的。本手册所列出的国名、地名、以及宗教、种族和语言的名称均按照大使命中心所出版的《普世宣教手册》二十一世纪中文版之译名。若无，则参考www.wikipedia.org或另创。

2017为穆斯林世界祷告30天（家庭版）

作者：30天国际联祷 译者：30天中文组

2017年3月初版

30 Days of Prayer for the Muslim World

©2017 by 30 Days of Prayer International

www.prayer30days.org

版权所有，请勿翻印。

欢迎!

各位亲爱的家长和孩子们:

也许这是你第一次为世界各地的穆斯林祷告, 或者你过去已经参加了好几年。总之, 我们很高兴你加入今年的祷告网!

你知道吗? 当你在未来的三十天里天天祷告时, 世界各地还有许多的基督徒分别使用三十种不同的语言祷告。有些语言如英语是大众语言, 但另外一些语言你可能从来没有听说过, 例如洋泾滨英文 (Pidgin English) 或斯瓦希里语 (Swahili)。你知道哪些地方的人说这些语言呢? 在这斋戒月的三十天内, 我们将一起为穆斯林祈祷, 祝福穆斯林。

今年我们将为世界各地的穆斯林家庭祷告。你将有机会认识这些穆斯林和他们不同的习俗, 并明白上帝多么爱他们。这本祷告手册的作者来自世界各地, 他们会介绍你认识他们居住地国家的穆斯林家庭。你将会发现, 在家庭生活里, 你和你家以及你代祷的家庭之间, 有一些共同之处。

我们希望你能享受这一段为世界各地的穆斯林儿童和父母们祈祷的时间。

30天编辑团敬上



这本书包括

- 1 认识接下来的三十天里, 要为他们祷告的国家和人们。
- 2 透过「大家一起来!」的问答、拼图这些有趣的小游戏, 帮助你进入祷告。
- 3 「同心祷告」透过具体的代祷事项, 教大家把祷告化为行动。

伊斯兰 是什么样的宗教呢？

伊斯兰的意思是顺服神；穆斯林就是跟随伊斯兰教导的人。他们敬拜一位真主（安拉），并且相信穆罕默德是他们的先知；穆罕默德出生於主後570年，死於632年。穆斯林相信安拉将会依照人做了多少好事与坏事来审判每个人。想作个好穆斯林，必须做到下面五件事，但即使做到这五件事，也不保证一定可以上天堂。

1. 念诵：「除了安拉以外没有别神，穆罕默德是他的先知。」
2. 每天五次定时祷告。
3. 帮助贫穷的人。
4. 在斋戒月（Ramadan）的这个「圣月」中整月禁食。
5. 到沙特阿拉伯的麦加朝圣。

什么是斋戒月？

这是一个特别的月份，穆斯林在斋戒月禁食并祷告。从日出到日落，他们不吃也不喝。我们之所以选择在斋戒月进行30天专注的祷告，是因为许多在信仰上并不是很虔诚的穆斯林，在这个月份也会变得比较认真。穆斯林相信他们在这个月的祷告比平常更蒙安拉垂听。

全球基督徒在这30天聚集祷告，希望上帝赐给我们满满的信心，以及爱穆斯林的心。相信透过30天的祷告，上帝会亲自向穆斯林显现！

今年的斋戒月是5月27日至6月25日。



全家禁食

5月27日

我七岁那年，爸妈允许我在斋戒月里和他们一同禁食，他们把我当作成人看待，令我感到颇自豪。妈妈在凌晨三点叫醒我，在日出前吃完早餐。我们吃优格、加了许多香料的煎蛋卷及大饼，也喝了许多印度奶茶。然后妈妈和我一起做当天的第一次拜祷，祷告完再去睡觉。

白天我像平日一样和朋友们玩耍，我也帮妈妈煮开斋饭，在日落时吃。斋戒月里，妈妈通常会煮特别餐，非常美味可口。我们在厨房烧菜时，我盼望着夜晚降临，全家十口围坐在布置精美的餐桌旁。

到了周五，如果爸爸带朋友从清真寺回来，他们就会先吃饭，妈妈和我得等他们吃完之后才吃，那可真难啊，我真饿坏了。

你知道吗？

- 斋戒月期间，日出之前的最后一餐称之为封斋饭 (Zahur)。
- 日落之后的第一餐称之为开斋饭 (Iftar)。
- 家人喜欢请客人一同享受开斋饭。

大家一起来！

你与妈妈一同预备你最喜欢的甜点，然后把它收起来。你在没有吃完晚饭之前，不可摸它和品尝它。晚饭后，你先要为穆斯林祷告，然后，你才能吃甜点。你可以说说等一整天才能吃到甜点有多难受吗？



同心祷告

1 为那些空腹又必须准备开斋饭的妈妈们祷告。

2 为那些守斋戒，一同拜祷的家庭祷告，愿上帝向他们显明，耶稣是生命的粮食和生命的水，并且祂极愿赐给他们这些粮和水。

3 当家人饥饿时，容易出现紧张和争执的情形，请为家人之间能和睦相处祷告。

5月28日

突尼斯宰格万的 安达鲁西亚人

你喜欢甜点吗？那你真该去宰格万（Zaghouan）玩玩，因为那儿的糕饼师傅会做一种小圆形的糕点，就是有名的kaak warka，那是用面团、杏仁、玫瑰水混合制成的。过去有许多游客到宰格万来玩，他们除了喜欢买这种特别的甜点，还参观古老的宰格万水寺，水寺是罗马人在几千年前建造的。有水从水寺流出，一直流到著名的罗马古城迦太基。

因为突尼斯发生了一些可怕的事件，现在来此的游客不像从前那么多了，使许多人失去工作，他们担心赚不到钱。

最近有基督徒到宰格万来祷告，他们不是求天然的水，是祈求「生命的水」能够流入突尼斯人民的心里，使他们能认识耶稣。

你知道吗？

- 突尼斯是北非的一个小国。
- 小城宰格万位于山区，距离首都突尼斯市约七十公里。
- 宰格万的居民原来是从西班牙迁移过来的，大约四百年前他们来住在那里。

大家一起来！

在约翰福音第四章，耶稣谈到有一种水只有祂能够赐给人。拿一瓶水和一个水桶来，每一次有人祷告时，就倒一些水到水桶里。

这张图画的是约翰福音第四章的故事，不过除了这女人外，还有六只老鼠也在听耶稣说话，你能找到小老鼠在哪里吗？



同❤️祷告

1 为那些失去工作的人祷告，愿他们可以找到新工作来支持他们的家庭。

2 可怕的事情发生后，人民心中害怕，祈求突尼斯国内有真和平。

3 祷告有许多宰格万人以及全突尼斯人都能认识耶稣，又将祂从此地流传出去。

多元文化的美国

5月29日

妈 妈法蒂玛晚上在机场清理厕所；爸爸穆罕默德在一所大型鸡肉工厂工作，厂内的温度像冷冻库一样，一整天都让他觉得很冷。他们的小孩和来自四十个不同国家的孩子们一同上学，大家都不太会说英文。他们能受到良好的教育吗？这一家人住在一个黑暗、不通风的地下室。

我是在法蒂玛来接孩子放学时遇到她的，我听到她大声喊着「我爱美国」！我不明白在这样糟糕的工作和生活条件下，她如何能这样说呢？她告诉我：「这里有自由。我的父亲和弟弟在家乡被杀死，但我们逃出来，一家人住在难民营，等了好久，终于进入美国。对我们来说，美国是一个天堂，我们在这里可以安全地抚养孩子们长大。」

你知道吗？

- 有许多人和家庭，从世界各地的穆斯林国家迁移到北美，他们希望安顿下来工作。
- 其中许多人的居住环境不好，要是本地人是不会去住的。
- 孩子们对这里的学校和新环境可能会感到难以适应。

大家一起来！

这里有五种语言表达「你好吗？」。

你能够将句子和国名连起来吗？大家在祷告之前，先试着用不同的语言彼此问候。

كيف حالك؟	泰国
Bagaimana kabarmu?	乌克兰
คุณเป็นอย่างไรบ้าง	伊拉克
Nasılsın?	印尼
Як ви?	土耳其

同 心 祈 祷

1 祈求从各国来到美国的人民能彼此包容，互相了解。

2 为美国信徒和教会祷告，使他们能够与这些移民们分享基督的爱。

3 为关顾移民的志工及机构祷告，求主赐他们力量和资源，能接待外国人并且帮助他们适应在新国家里的生活。

羞辱和荣誉文化

5月30日

你知道吗？

- Izzat 的意思是荣誉；Sharm 的意思是羞辱。
- 有些穆斯林国家的人民常常谈到羞辱和荣誉。

在一些穆斯林文化中，每个人都做「对的」事情是非常重要的。所谓对的事情，就是一个团体领导人所决定的就是对。因此，羞辱可以用来使人们顺从。家族的领袖会说：「如果你不按照我们的话去做，你会给全家人带来羞辱，别人会在我们背后说难听的话。」孩子们就这样学着遵守他们文化的方式。

耶稣教导我们，祂很爱我们，在祂里面我们是有尊荣的。穆斯林也需要听到这个消息。

大家一起来！



因为我们知道我们是耶稣所爱的，我们可以彼此尊崇。在你祷告之前，让家里每个人都对其他人说些鼓舞的话，来尊重他们。或者，你也可以对每一个人说些好话！

耶稣教导我们，
祂很爱我们……。

同❤️祷告

1 祈求有许多穆斯林将会明白上帝多么爱他们，并希望尊荣他们。

2 祈求你、你的家人和许多其他人，将成为一面上帝爱的镜子，特别是对你的穆斯林朋友。

3 在某些文化中，若家人为家族带来羞辱，就会受到殴打或杀害的惩罚。为那些努力预防此类罪行并帮助那些受害者的人祷告。

科摩罗群岛

5月31日

通常科摩罗 (Comoros) 家庭有很多小孩,但是工作机会不多。因此,父母很难照顾好一大家子。在科摩罗,穆斯林男子结婚后搬入妻子的房子,因此在这里经常是妇女供养丈夫,因为他们找不到工作。

此外,这里没有足够的学校让孩子们上学,只有一半的小孩子够幸运去受教育。医疗情况更糟,只有几个医生,他们不能满足人民所有的医疗需求。谁愿意来帮助科摩罗人有更美好的生活呢?科摩罗人之中只有2%的人是基督徒;他们想成为国家之光,使每个人都看到耶稣是世界的光。

你知道吗?

- 科摩罗群岛位于印度洋上,在非洲莫桑比克之东,西北侧有一个大岛:马达加斯加。
- 有八十万人住在这些小岛上。
- 98%的科摩罗人是穆斯林。

大家一起来!

今天你们祷告时可以点一支蜡烛,象征基督徒是光。

请找出下面的句子:

- 耶稣是世界的光
- 耶稣是神的儿子
- 耶稣爱小孩
- 耶稣是好牧人
- 祂是生命的粮

子	儿	的	神	是	稣	耶	人
孩	耶	稣	是	好	牧	人	耶
小	稣	稣	为	神	神	稣	祂
爱	救	万	是	主	救	是	祂
稣	是	王	是	世	生	好	万
耶	子	之	爱	命	界	主	民
稣	命	王	的	水	之	的	万
祂	是	粮	主	主	光	族	光

同心祷告

1 请为科摩罗能建立更多的学校祷告,让孩子们有机会受教育,摆脱贫困。

2 祈求有更多的医生和医务人员愿意在岛上定居。

3 祈求神呼召更多的基督徒到科摩罗群岛帮助当地人民,分享耶稣,成为他们的祝福。

黎巴嫩的教会成为 难民的新家

6月1日

黎巴嫩有许多教会定意帮助难民们。他们帮助难民购买食物和药物；聆听他们说话，让他们说出逃离家乡时，所经历到的许多可怕的事情。在教会里，难民们学习到更多关于耶稣的事。有一个教会欢迎来自伊拉克的三百名难民和来自叙利亚的三百名难民。难民家庭得到帮助以适应他们的新国家，他们也在教会成员中找到了一个新家。

在教会里，难民们学习到更多关于耶稣的事。

大家一起来！

你们是教会。将洋娃娃或玩具熊当作是难民，如果你愿意，也可以将家里年纪最小的当作难民。把他们放在中间，用身体在他们周围形成一座教堂。然后祈祷！

你知道吗？

- 在叙利亚的战争已经持续了好多年。
- 从2014年开始，伊拉克境内发生了战争。
- 战争令许多叙利亚人和伊拉克人变成难民，如今他们住在邻国境内。



同❤️祷告

1 为许多处境非常困难，失去希望的难民祷告。

2 为那些欢迎难民的教会祷告，愿神赐福给他们，使他们可以帮助更多的难民。

3 黎巴嫩难民需要重建他们的生活，因为逃难时通常会失去一切所有。祈求他们会有一个充满希望的未来。

6月2日

穆斯林父母担心些什么事？

住在西方的穆斯林父母象任何地方的父母一样，努力想要使他们的孩子长大成为好穆斯林，并与所有的邻居和平生活。他们希望孩子在工作上有成就，并建立一个美好的伊斯兰化家庭。

但有些穆斯林发现，许多非穆斯林邻居和朋友害怕他们，因为认为伊斯兰教就等于伊斯兰恐怖攻击。父母对他们的孩子秘密地与极端主义团体接触，感到害怕和不安。他们自问：为什么我们的孩子这样做？什么事情吸引他们？我们如何阻止他们走错路？这些都是非常严重的问题，是所有父母都能理解的。

你知道吗？

- 许多穆斯林家庭在欧洲和北美等西方国家已经生活了很长的时间。
- 来自西方的一些年轻穆斯林被伊斯兰极端主义团体说服，加入了这些团体的行动，如伊斯兰国在叙利亚和伊拉克的战争。

大家一起来！

在纸上写出你所知道的穆斯林家庭成员的名字。当你做以下的祷告时，也为这些家庭成员祈求，特别是为他们的孩子提名祷告。



同一颗心 祷告

1 为那些生活在文化环境不同的穆斯林父母及孩子祷告，使他们有智慧，能以良好、和平的方式抚养下一代。

2 祈求教会和基督教团体的人，能支持穆斯林家庭承担抚养孩子的艰巨任务。

3 为那些因为孩子离开家庭去参加战争，或在恐怖袭击中失去孩子而悲伤绝望的父母们祷告。

穆斯林是印度的少数群体

6月3日

你知道吗？

- 伊斯兰教是印度第二大宗教。
- 印度继印度尼西亚和巴基斯坦之后，是世界上穆斯林人口第三多的国家。
- 穆斯林遍布全印度，从北到南，从东到西。

几年前，萨赫勒收到了一本书，名称为《爱之语》。这本书谈到上帝对我们的爱和宽恕。他的朋友阿卜杜勒对萨赫勒说了更多有关耶稣的事，之后他决定成为耶稣的追随者。萨赫勒非常兴奋，将耶稣的事情告诉家人，但他们不喜欢，还把他赶出家门。

这是十四年前发生的事，但现在萨赫勒仍然对许多穆斯林谈及耶稣。他感到难过，因为在印度有许多基督徒害怕穆斯林，并相信一些错误的事情。萨赫勒想鼓励更多的印度基督徒去对他们的穆斯林邻居诉说耶稣的爱。

大家一起来！

在一些小纸片上写下：「你是蒙爱的」、「你是美丽的」、「你的笑容好棒」等。在你祈祷后，你可以将这些纸片分给别人。

连连看，这是什么动物？在印度你可以看到许多这种动物呢！



同一颗心 祷告

- 1 祈求印度基督徒能够克服恐惧，并与穆斯林分享耶稣。
- 2 祈求不同宗教的信徒在印度能和平共处，能自由地分享不同的信仰。
- 3 祈求许多穆斯林家庭在印度有机会认识耶稣和祂的爱。

北美的阿富汗人

6月4日

这些难民中有许多人很有才华，受过良好教育。但也有未受教育的穷寡妇与他们的孩子。他们都需要一个可以感到有家乡味的地方。他们发现，在自己同胞开的商店、清真寺和其他地方，可以见到阿富汗人。由于故乡的战争，他们看到许多恶事和可怕的事情，因此很难相互信任。所以他们也盼望能与美国邻居之间建立友谊，而且真的需要别人的帮助，以至于能从痛苦的经验里走出来。一些基督徒正与当地的组织合作，帮助阿富汗人得到疗愈和新的生活。

大家一起来！

糟糕！下面的字是什么意思啊！请按照圣经经文重组句子，然后为阿富汗人祷告，愿他们得到这个应许。

人的哀恸有了福！
他必因得安们慰为。
(马太福音五章4节)

你知道吗？

- 1970年代以来，阿富汗人纷纷前往北美。第一批抵达美国的人，是在1970年代俄罗斯和阿富汗发生战争之后。然后发生了911事件，许多寡妇和孩子来了。现在来的人是那些曾经在阿富汗与美国人一起工作过的人，他们在自己国家里遭受到迫害。
- 在美国某个地区，你可以找到六万名阿富汗人住在那里。

同心祷告

- 1 为阿富汗人在经历过可怕的战争后，能得到痊愈祷告。
- 2 为那些欢迎阿富汗难民并支持他们的教会祷告。
- 3 祈求阿富汗难民可以再次信任其他人。

也门的家庭

6月5日

你参加过婚礼吗？喜欢吗？在也门（Yemen），女孩们一般无权选择结婚的对象，而是由她的家庭为她找一个丈夫，有时候她还不是那个男人的第一任妻子。结婚的时候，她们几乎完全不认识自己的丈夫，因此可能非常害怕。这些女孩子从来没上过学，不会读书写字，却要做繁重的工作，用水壶装满水提回家。在公共场所，她们的脸不能露出来，要用头巾蒙脸，身上穿着黑色的长袍，从头到脚都包在长袍里。

也门只有很少的基督徒，可以向这些女孩子们分享耶稣和祂的爱。

你知道吗？

- 也门是阿拉伯国家中最穷的一个。
- 那里正在打仗，人们在受苦，尤其是孩子们。
- 也门有一些很古老的传统习俗。

大家一起来！

当全家人一起为也门人民祷告的时候，轮流用一件大披肩或大毛巾盖住你们的头。



同❤️祷告

- 1** 为在也门生活的女孩子和妇女们祷告，她们的日子很艰难。
- 2** 祈求她们能听说耶稣的事情，并了解耶稣爱她们。
- 3** 祷告基督徒愿意去也门，向当地人分享福音，并为生活在那里的基督徒祷告。也为那个国家的和平祷告。

恐怖主义是什么？

6月6日

从电视、学校或其他途径，你可能都听说了很多关于伊斯兰教、恐怖事件和自杀式攻击的事情。你对此有什么感受？你是害怕还是愤怒？可能你会想：每一个和我看来不同的陌生人，都有可能是恐怖分子！

你的国家里可能有很多人是怎么想的。事实上，这些恐怖的事情并不是来自于神；施行暴力的人并不是真正认识神。提摩太前书二章4节告诉我们：「祂愿意万人得救，明白真道。」神爱所有穆斯林，甚至希望恐怖分子也能悔改，归向祂。

如果穆斯林从其他地区来到你的国家，神难道不希望你能欢迎他们，并向他们传讲耶稣的福音吗？不要害怕！

你知道吗？

- 在伊斯兰恐怖主义下，最受苦的是穆斯林们。
- 因为害怕，难民纷纷逃避恐怖主义。

大家一起來！

让全家人装作害怕的样子，各自躲藏起来，让一个人去找到大家，然后一起为胜过恐惧而祷告。

我们不应该因为恐惧而怕到什么事都做不了。神把提摩太后书一章7节给我们，作为美好的应许。在下面句子的空格处，填上正确的字，然后大声念出来，并把经句背下来。

因为_____赐给我们，_____是_____的心，
乃是_____、_____、_____的心。

同一心跳 祷告

- 1 求神向你显明，什么时候你听从了恐惧的灵，而不是神的爱的灵。
- 2 求神帮助你胜过对陌生人的恐惧，好让你能够以爱来和他们相处。
- 3 为那些从事恐怖活动的人祷告，愿神向他们显现并改变他们的心。

我要结婚！

6月7日

小马十九岁的时候想结婚，却有个大问题，结婚的费用很庞大。他在爸爸的小店里帮忙卖白饼，一个还卖不到一元人民币（不到台币五块钱）。要结婚，他不单要付新娘父母一大笔礼金，还要给新娘子买金首饰，给她父母买车，并且支付三天婚庆宴席的费用。小马算了一下，他得卖十二万五千个白饼，才够支付婚礼的全部花费！他很伤心，因为他觉得自己不可能结婚了。结果，他爸爸决定卖了小店，筹钱给儿子结婚用。现在小马要开始还钱了。

你知道吗？

- 回族主要生活在中国西北部。
- 他们几百年来都是穆斯林。
- 回族女孩子一般到十六岁就结婚了。

大家一起来！

假装今天全家人帮小马存钱，每个人去找些零钱来，然后轮流祷告。祷告时就放两个钱币在钱堆上。

你们从头到尾一共存了多少钱？



同❤️一祷告

1 很多回族穆斯林像小马一样贫穷，却花很多钱在婚礼上，他们向银行或亲戚朋友借钱，婚后就要还钱。为他们祷告能用其他的方法支付婚礼费用。

2 祈求回族的年轻人能认识到，神造他们是有价值的。

3 祷告让回族青年能有不同的结婚方式，而不用造成如此严重的经济负担。

吉尔吉斯的家庭

6月8日

土尔吉斯 (Kyrgyzstan) 的经济不很发达，因此不单是父亲们，就是母亲们也要努力工作赚钱。父母没有多少时间照顾孩子，有时候他们还会去到别的国家工作，如果孩子还幼小，就会交给祖父母或其他亲戚照顾。有些孩子甚至住到孤儿院去，很少能见到父母。你可以想像，很多孩子会感到被父母遗弃，没有爱。其实他们的父母都很想念孩子，却为了养家不得不出外工作。

当孩子们长大，有些女孩会害怕结婚，即便她有很好的丈夫。因为她们知道，如果在结婚一两年内没有生孩子，她们就会被迫离婚。然后，还有谁愿意娶她们呢？

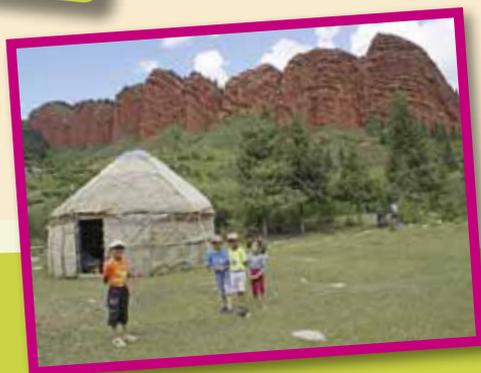
你知道吗？

- 1991年之前，吉尔吉斯是前苏联的一个共和国。
- 1991年，吉尔吉斯变成独立的共和国，有自己的国会。
- 吉尔吉斯有很多高山。
- 全国六百万人口中，75%的人是逊尼派穆斯林。

大家一起來！

让孩子们紧紧站在一起，父母手拉手，把孩子们保护在臂膀内。为吉尔吉斯的家庭能在一起生活而祷告，好让他们的孩子感受到父母的爱。

你看到照片中有多少座山？



同心祷告

1 祷告祈求吉尔吉斯的经济好起来，这样母亲们可以选择留在这里照顾孩子，而不用出外工作。

2 为吉尔吉斯的基督徒团体祷告，让他们帮助当地人有机会在一起生活。

3 祈求神让年青人改变传统，女孩子们不再害怕结婚，无论如何，家人都能相亲相爱。

一个叙利亚难民家庭 在等候

6月9日

你知道吗？

- 在希腊有超过五万名难民。
- 难民来自叙利亚、伊拉克、阿富汗和其他的国家。
- 其中有很多难民是像你们一样的小孩子。

在一个很大的难民营里，爸爸亚扎、妈妈吉利亚、十二岁的默罕默德、八岁的哈迪加和三岁的小易卜拉欣住在一个帐篷里。可能你会认为露营很好玩，但这个来自叙利亚的库尔德家庭，已经在帐篷里住了好几个月了。他们以前住在阿勒颇市，可是他们的家在一场战争中被炸弹炸毁，于是决定离开。他们走路、坐车、甚至搭一艘小橡皮艇，经过漫长的旅途，才到达希腊，现在住在帐篷里等候着。他们为失去的一切伤心，孩子们想上学。战争爆发以前，只有默罕默德在叙利亚上过学。有一家机构来难民营开设学校，他们都很兴奋，现在默罕默德和哈迪加每天都能去上几个小时的课。尽管他们失去了很多，全家人还是很高兴接待访客，拿出咖啡或茶来招待客人。

大家一起來！

长时间住帐篷不是一件很舒服的事。今天你们可以用毯子和桌子搭起一个帐篷，一起坐进去祷告。想像一下，在里面住一段时间，会是什么样的心情。

图中，哈迪加从帐篷往外看，你可以找出两幅图中八个不同的地方吗？



同❤️一祷告

1 为不断探访难民营的基督徒祷告，愿他们给难民们带来希望，还有实际的帮助。

2 祈求帮助难民的人能说他们的语言，好让难民们能对帮助者讲述他们的经历。

3 为难民的孩子们祷告，愿他们能上学，做孩子可做的事。

6月10日

中部落家庭的特殊儿

你知道吗？

- 很多个世纪以来，阿拉伯半岛都是由家族部落来统管。
- 每个部落有自己的传统，都想在数量上壮大，在经济上高于其他部落。
- 石油的发现改变了一切，因为所有人都变得富有了，然而家族传统依然不变。

历代以来，家族部落实行内部通婚，而生下越来越多的特殊儿。在阿拉伯世界，有时候身心障碍儿童会被认为是安拉的惩罚，所以这些孩子会被藏起来。他们被认为是家族的耻辱，出生时没有留下记录，因此没有人知道到底有多少特殊儿童。在大街上，你几乎看不到有先天残疾的路人。

因为这些孩子被看作是家族的耻辱，没有人敢为他们寻求帮助，唯有整个家庭一起受苦。

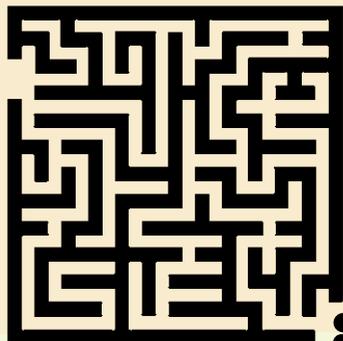
但在波斯湾地区的国家，目前一些受过良好训练的勇敢妇女在政府中工作，专门服务三到十八岁的身心障碍儿童，尝试为他们提供优良的教育和更好的生存条件。他们希望身心障碍者也尽可能有一个美好的生活。

大家一起來！



你祷告的时候要单脚站立，你感到困难吗？请为那些每天要辛苦地克服身体障碍的人们祷告。

芳迪要找到阿里，可不是那么容易的事。她想照顾他并告诉他神的爱。你可以帮帮芳迪吗？



- 1 为年轻一代祷告，让他们懂得谘询如何预防生出有先天缺陷的婴儿。
- 2 祈求更多有特殊儿的家庭能勇敢地去寻求帮助，养育他们的孩子。
- 3 祈求身心障碍的孩子和他们的父母能知道，他们在神眼中是何等的宝贵。

马来西亚： 巴卡尔的故事

巴卡尔曾经拥有一切——一间很好的住房、钱财，以及爱他的家人。但巴卡尔开始吸毒，最后流落街头。他感到很孤单，没有人关心他。一天，他病得很厉害，在大街上昏倒了。一些年轻基督徒发现了他，把他送去医院，但他却只能留在那里一个晚上。于是基督徒们带他回家，继续照顾他。当巴卡尔问他们，为什么那么关心他，他们就对他讲耶稣的故事。不久，巴卡尔也成为了耶稣基督的门徒。

你知道吗？

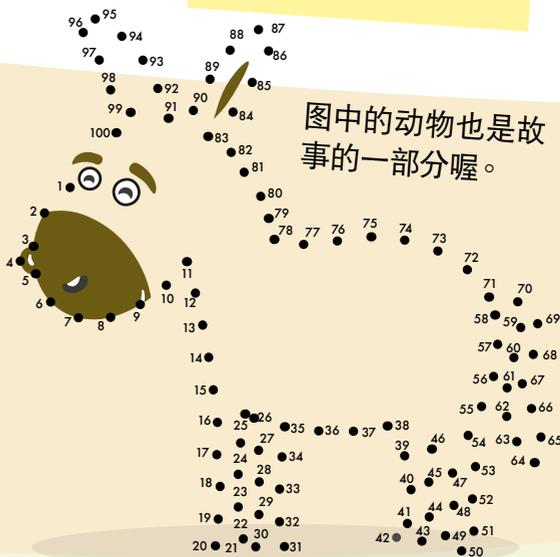
- 马来西亚位在亚洲，就在泰国的南边。
- 马来西亚60%的人口是穆斯林，他们被称为马来人。
- 马来西亚有许多不同人种：华人、印度人、马来人、部落民族等等。

大家一起來！

在地图上找出马来西亚，然后把手按在上面，为这个国家和住在那里的人祷告。

这让我想起了一个关于受伤的路人的故事，是耶稣在路加福音第十章里讲到的。故事里有几个人物，你能够说出来吗？一位旅客、一位_____、一位_____、一位_____人，以及一位_____人。

图中的动物也是故事的一部分喔。



同心祷告

- 1 为马来西亚各民族之间能和平相处祷告。
- 2 很多人像巴卡尔一样，有吸毒的问题。祷告他们能寻求帮助，戒除毒瘾。
- 3 祷告更多的基督徒能像那些对巴卡尔作见证的年轻基督徒一样，成为穆斯林真正的邻舍。

6月12日

伊希艾哈因族 柏柏尔人

你知道吗？

- 超过450万伊希艾哈因族柏柏尔人住在摩洛哥南部、亚特拉斯山脉的南北两侧。
- 伊希艾哈因人的典型房子是用泥土和石头砌成，几个房间围着一个院子。
- 大多数人经营一种叫hanuts的小店铺。

伊希艾哈因族柏柏尔人 (Ishelhayn Berbers) 工作很勤奋，为了争取经济独立和得到社区的尊重。现在很多年轻人都搬到大城市，希望赚更多的钱。阿克巴就是其中一员，他搬到首都拉巴特市，在那儿找到一份工作，存钱准备买一间自己的房子。

最近阿克巴在卫星电视节目里听到关于基督的信息，从此他有了很多的问题，却不知道要和谁分享心里的变化。虽然他的家庭信奉伊斯兰教，但大家都更关心生意，而不是宗教信仰。阿克巴一直在思考神的事，想弄明白认识神有什么意义。但是他也知道：如果他决定要信仰别的宗教，将会成为他家里的巨大耻辱。

大家一起来！

阿克巴一直在思考神的事，想弄明白认识神有什么意义。

拿出你的乐高或积木，来建一栋有内院的房子。放几个小人偶在内院，另外放一个在外面。当你们祷告的时候，手牵手摆在房子的上面祝福那个家庭。当你为那些胆敢有不同思想的年轻人祷告时，就把手放在外面的那一个小人偶上面。

同一颗心 祷告

1 为伊希艾哈因人的家庭祷告，愿他们记得有些事比起赚钱和家族名誉更宝贵。

2 为那些愿意学习新的思考方式的人祷告，愿他们能找到电视节目或网路上的入口网站，由此而认识耶稣或者认识基督徒。

3 为当地不多的基督徒祷告，愿他们能活出耶稣的爱样式，吸引人到耶稣面前。

苏门答腊西部的 米南佳宝人

6月13日

德迪和普翠迫切地向安拉祷告，求他赐给他们一个女儿，因为他们已经有四个儿子了。米南佳宝 (Minangkabau) 的传统是当父母去世时，由女儿继承一切产业，而不是儿子。这就是为什么德迪和普翠想要一个女儿的原因。女孩结婚时，她的丈夫会来和她及她的家人住在一起。家庭对于米南佳宝人是很重要的，但这也会产生很大的麻烦。因为如果一个米南佳宝人决定跟随耶稣，其他家人通常会很不高兴，而把他赶出家门。

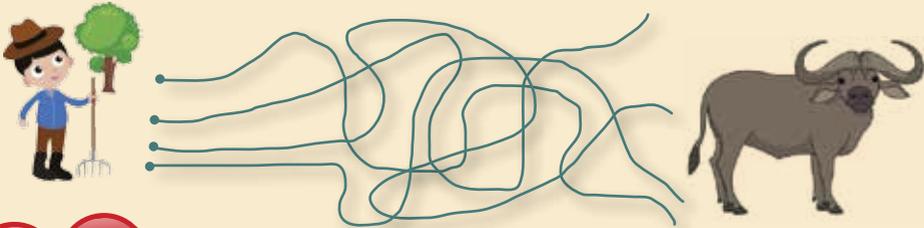
你知道吗？

- 大部分米南佳宝人住在苏门答腊岛上，属于印尼诸岛中的一个大岛。
- 米南佳宝人之中信耶稣的人很少。

大家一起來！

在纸上画一个女孩子，然后剪下来，当作是一个米南佳宝女孩的图片。拿着这张图片为那个社会里的妇女和女孩祷告。之后可以把图片放在口袋里，提醒自己继续为米南佳宝人祷告。米南佳宝的意思是「胜利的水牛」。

德迪的水牛跑掉了，你可以帮忙把它找回来吗？



同❤️一祷告

1 在米南佳宝人的社会里，女性的地位很重要。祈求能有具有影响力的妇女认识耶稣，并和其他人分享。

2 祈求整个家庭都能认识耶稣并跟随祂。

3 祈求米南佳宝人在这个困难的世代中找到出路，知道应该如何生活。

瑞典的穆斯林难民

6月14日

在一个瑞典小镇，很多教会和基督教机构帮助政府提供住房、饮食以及照顾刚刚到达的难民。在等候登记面谈的漫长日子里，难民们无所事事。于是有些基督徒就开了一家国际咖啡店，和其他供难民消遣、聊天、做游戏、学习语言的场所。

过了一些日子，有难民因瑞典信徒的爱受到感动，开始向帮助者询问基督的信仰。有些叙利亚人和阿富汗人开始去教会，相信耶稣并要求受洗，还有全家人一起受洗的。这件事令一位年长的瑞典教友非常感动——因为她自小孩子起，就再也没见过全家受洗的情形了。

你知道吗？

- 瑞典的人口是九百五十万人。
- 仅2015年这一年，就有超过161,000名难民到瑞典寻求庇护—有时候每周一万人，比欧洲其他国家都要多。
- 要给每个人提供住所和日常生活所需，令瑞典感到困难重重。

大家一起來！

一个外国难民需要些什么来开始新生活呢？这里有十样东西是他们所需要的，可是名称看起来怪怪的，请将正确的名称写出来。祈愿他们都能得到！

你的社区附近有难民吗？你们全家人可以将其中一些东西供应他们吗？

屋房、物食、服衣、盥品洗用、习语学言、校学、会场所议、许友多朋、全安、平和： _____、_____、_____、_____、_____、_____、_____、_____、_____、_____。

同心祷告

- 1 祷告愿政府官员能对难民移民的问题做出公正的决定。
- 2 祈求教会能有持续的热情，为难民提供帮助，继续为主发光。
- 3 很多家庭要等很长一段时间，才能拿到官方文件，在此开始新生活。祷告有朋友来给予他们鼓励。

南亚的女孩们 受教育

早晨你上学时，是否想过有些小朋友很想上学，却无法上学？因为他们那里没有学校。喜马拉雅山上有一个村子里的男孩们已经能去上学，因为有一群基督徒帮忙搭盖了一所学校，只是他们不在房子里上课，而是在帐篷里。村子里的家长 and 领袖也很想送他们的女儿去上学，于是一些人募集了可供十五位女孩使用的课本、制服和必要物品，他们到达村子后，竟然有七十位女孩等着要去上学！家长们很开心，现在他们的儿子和女儿都能去上学了。

你知道吗？

- 喜马拉雅山脉也被称为「世界屋脊」。
- 部分的喜马拉雅山脉位在印度和巴基斯坦境内。
- 世界屋脊最高处的村落里住着一些非常贫穷的人。

大家一起來！

上学需要带什么？（课本、铅笔、笔记本……）把上学的物品放在桌上，当你为许多小朋友能够上学祷告时，选一件握在手中，下一位祷告时再选另一件物品。

家长们很开心，现在他们的儿子和女儿都能去上学了。

同 祷告

1 祈求许多机构和村落能合力提供人们所需要的协助。

2 在南亚地区，并非所有人都愿意让女孩们去上学，祈祷那些去上学的女孩在路途中有平安，并学到对未来有益的新事物。

3 祈求他们能拥有自己语言的圣经，让村落中的家庭都能够阅读。

6月16日

中东的多马里 吉普赛人

通常多马里人(Domari)的家庭有许多小孩，且族人多数都没有正式的身分证明，因而成年人无法从事一般工作，小孩不能去上学，也没有医疗照护。小孩会被家人推上街头乞讨、贩卖小物品，再把钱带回家。妇女必须去赚钱，有些人帮人算命，还有一些年轻女孩的工作是在酒吧跳舞。女孩子不得已很早就结婚。

上面所提到的国家有很多人都不喜欢多马里人，而且瞧不起他们。但有一个国家里的基督徒向他们传讲耶稣，他们被神的大爱吸引，信了耶稣，生命有所改变。他们仍然热爱音乐，但现在热情洋溢地用音乐赞美神。

你知道吗？

- 多马里吉普赛人居住在在中东好些国家里，主要是在黎巴嫩、约旦、叙利亚、以色列、巴勒斯坦。
- 大约七百到一千年前，他们原是游牧民族，从北印度迁移到中东这一带，成为穆斯林。
- 他们热爱舞蹈和音乐。

大家一起來！



就像多马里的孩子们一样，每个人手上拿着笔或面纸，或其他可以在街头贩卖的小东西，然后为这些儿童祷告。

同❤️一祷告

1 祈求多马里的小朋友们能有机会上学，而不是去工作。

2 祈求家长们能有工作机会来维持家庭所需。

3 祈求多马里的基督徒能对族人传讲耶稣，为整个多马里社区带来改变。

6月17日

信仰可以改变 一个家庭

索瓦雅非常兴奋，她信了耶稣，也看见神如何在她生命中工作，但她也非常担心，因为她的家人还不知道发生在她身上的事，她也不晓得何时告诉他们才好。他们会生气吗？会不会要她假装继续作个穆斯林呢？也许她的父母未来已无法帮她找到一位丈夫。幸运的是，索瓦雅有很棒的基督徒朋友可以从旁协助她，她知道自己并不孤单。

你知道吗？

- 在许多穆斯林文化环境里，他们做任何事都是全家总动员，也是全家信伊斯兰教。
- 要一个人不再相信全家人持有的信仰，是很困难的事。

大家一起来！

与初信主的人成为好朋友，就像把一个人抬起来一样。让家中两个最强壮的人手搭手作出一个椅子，再让最年幼的人坐上去，然后抬起来。被抬起来的人，要为初信者祷告，其他的人则为基督徒祷告。

填填看

凡为_____撇下房屋，或是弟兄、姊妹、父亲、母亲、儿女、田地的，_____得着百倍，并且_____。（马太福音十九章29节）

同一心跳祷告

- 1 为那些像索瓦雅一样初信主的人祷告，求主帮助他们知道该如何告诉家人。
- 2 为那些与初信者作朋友的基督徒代祷。
- 3 将上面的填填看完成后，祈祷同样的事也能发生在初信者身上。

苏丹的贝扎族

6月18日

你知道吗？

- 大约有三百万贝扎族人(Beja)，沿着埃及、厄立特里亚和苏丹的红海海岸居住。
- 贝扎族是游牧民族，他们在干燥的山区不断地迁移。
- 苏丹因政治动荡，以致许多贝扎人逃离该国。

阿姆纳只有二十一岁，她和年幼的儿子住在苏丹最贫困地区的一个临时棚屋里。她的丈夫因为受到政府的威胁，不得不逃离祖国。即使在邻国，他也不能留下来。他与一批难民搭上一条危险的小船，渡过地中海抵达欧洲。他偶尔会与阿姆纳打电话，但他很难过，因为他没有钱来帮助她。

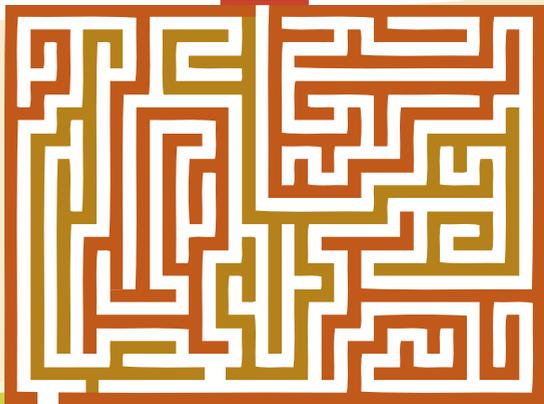
阿姆纳该怎么办呢？她在哪里可以得到帮助？看来安拉不看顾她，当她求问精灵时，她更加害怕。一切似乎都毫无意义，也没有平安。阿姆纳与她的幼儿不知道要到哪里求帮助。

大家一起來！

阿姆纳需要别人来帮助她。你祷告的时候要站在椅子上，好像在寻找帮忙的人。

请你带着阿姆纳一同去找帮助！

帮助



阿姆纳

同❤️一祷告

1 祈求苏丹、埃及、厄立特里亚的基督徒去到贝扎族人中，把好消息带给他们，使他们免于恐惧。

2 为圣经翻译成贝扎语祷告，目前还没有完成翻译。

3 为居住在欧洲的贝扎族难民祷告，祈求有基督徒帮助他们。

6月19日

塔吉克斯坦的 乌兹别克人

比罗，七岁，出生在塔吉克斯坦 (Tajikistan) 的乌兹别克人家庭。为庆祝斋戒月结束，他和朋友一起挨家挨户收集糖果。比罗身上穿着又大又脏的校服。他没有和父母住在一起，他的父亲很多年前就离开家到俄罗斯工作，比罗从没见过他。两年前，他的母亲也离家去俄罗斯找工作，她有时会寄钱回家。比罗和他的祖父母们生活在一起，有时住在爷爷奶奶家，有时住在外公外婆家，但没有人好好照顾他，他经常独自一人。我相信他一定很想念妈妈。

在塔吉克斯坦的乌兹别克族人中，有许多像比罗这样的孩子。

大家一起来！

将你家的客厅当作塔吉克斯坦，一间卧室当成俄罗斯。今天祷告时，家里的孩子留在「塔吉克斯坦」，为孩子们祈祷；父母则去「俄罗斯」，为父母祈祷。然后大家在「塔吉克斯坦」再次见面，一起求神兴起好的国家领袖们。

同❤️祷告

1 像比罗这样的孩子，需要知道父神非常关心他们。祈祷有人会去告诉他们这个信息。

2 祈祷在俄罗斯工作的乌兹别克父母会遇到基督徒，告诉他们关于耶稣的事，帮助他们回到家庭里。

3 祈求在塔吉克斯坦的政府里有智慧的领导人，帮助国家改善贫穷现象。

你知道吗？

- 塔吉克斯坦是中亚的国家，首都都是杜尚别。
- 国内有许多高山和泊湖。
- 塔吉克斯坦也是中亚最贫穷的国家。



6月20日

几年前，一个美国少年给他的沙特朋友一本圣经。但在家里没有人去读这本书。有一天，男孩的父亲发现了它，并开始阅读。在此之前，他曾要求神向他显示真理。当他读新约时，他的心被触动了。他意识到这本书是神的话，是他一生在寻找的真理。

父亲读了这本书两次，并试图与他的妻子谈论所得到的新的启示。但她威胁着要离开他，因为他会给家庭带来非常大的耻辱。

在沙特阿拉伯即使胆敢与多数人的想法不同，都是一件极困难的事。但是没有人能够阻止圣灵，祂会向所有真心寻求祂的人显现自己。

你知道吗？

- 沙特阿拉伯是伊斯兰教的发源地。
- 沙特公民信了伊斯兰教之外的其他任何宗教，就是违法。
- 外国人可以信其他宗教，但他们不能与人分享他们的信仰。

大家一起來！

请重组下面的句子，包括圣经章节在内，你就会明白当耶稣的追随者落入困难时，他们从哪里获得勇气和力量继续跟随耶稣。

你们你们自由，必真理必叫晓得真理得以。

(福音八章约翰32节)

同 祷告

1 为沙特阿拉伯的领导人和立法者祷告，愿他们给人民更多的宗教自由。

2 为那些寻找真理的人和找到真理的人祷告，愿他们从迫害下被拯救出来，或成为刚强的人。

3 祈求耶稣的追随者能找出其他寻求真理的人，帮助他们找到耶稣。

6月21日

穆斯林说，安拉没有告诉他们命运之夜到底是哪一晚，好叫他们在斋戒月最后的十个晚上做更多祷告。许多穆斯林相信这个夜晚非常特别，他们在今晚的祷告会比平日更有能力，所犯的罪能够被赦免。许多穆斯林会到清真寺读古兰经，他们想要在这段时间内感到与安拉更靠近。

很多人在这段期间的祷告中，有过耶稣的异象和异梦。

你知道吗？

- 今晚是LaylatAl-Qadr，中文称作命运之夜，或能力之夜。
- 没有人确实知道命运之夜是落在哪一晚——要取决于月亮。
- 通常穆斯林认为是斋戒月的第二十七个晚上。

大家一起来！

住在你国家里的穆斯林有许多人今天晚上不睡觉，而是祷告。你睡觉之前先祈祷，如果你的父母允许，也可以在午夜起来祷告。这样你就能够为那些在今夜祷告的穆斯林祈祷。



同一颗心 祷告

1 祈祷世界各地的许多穆斯林家庭都知道，当他们祷告时，神临近他们。

2 祈祷许多穆斯林会在梦中和异象里见到耶稣。

3 有些穆斯林的国家发生了战争，请特别为那些生活困难的穆斯林祷告。

保护欧洲的 穆斯林青少年

五岁的雅思敏是英国的穆斯林。她写了一首诗，诗中她问道为什么在社区里她不受欢迎，为什么人们对她有这种仇恨，她只不过是拥有自己的信仰。为什么人们把她和那些造成这么大伤害的极端分子相提并论？

要回答这些问题不容易。雅思敏的母亲名叫法珍娜，她的工作是帮助穆斯林青年。她帮助他们说出受人仇视的不好经验，并学习如何在这种仇视的情况下做出反应，而不是更多的仇恨。

你的同学也有来自穆斯林国家的吗？去作他们的朋友，告诉他们上帝爱他们，并为他们祷告。

你知道吗？

- 许多欧洲的穆斯林年轻人被指控是恐怖分子，只因为他们来自穆斯林国家或是女孩子可能会戴头巾。
- 学校或社交媒体中的仇恨信息，使年轻的穆斯林感到不安。
- 穆斯林学生只想和平生活，并接受良好的教育。

雅思敏的诗

走过人群密集的地方，
人人抛来审判的眼光，
似乎暴徒以我名犯罪，
你们认为我应当羞愧，
你们拒绝我伸出的手，
你们无视我拥抱之臂，
你们无视我拥抱之臂，
我做了什麼招此大恨？

我戴头巾，我父留须，
你们嘲讽说我太怪异，
我禁食、我祷告、作志工，
还是无法让你们喜欢，
我在恐惧中实践信仰。

恐怖分子残害老百姓，
同时也丑化了伊斯兰，
这非我信仰的伊斯兰，
别搞错，我是和平者，
不要让我为疯子买单，
你们看都是这副嘴脸。

大家一起来！

当人们不喜欢你时，我相信你会想要躲起来。去找一张大毯子，让全家人都可以躲在毯子下面，同时祷告。祷告完，请一人将毯子拉开，表示穆斯林不再需要躲避了。

同心祷告

1 为你学校的穆斯林朋友祷告，他们因为信仰，而受到其他人不好的对待。

2 为教师和像法珍娜这样的社会工作者祷告，让他们帮助年轻穆斯林不被恐怖组织所吸收。

3 为那些孩子加入恐怖组织，或因仇恨受到威胁的家庭祷告。

迦纳北部的贡贾族

6月23日

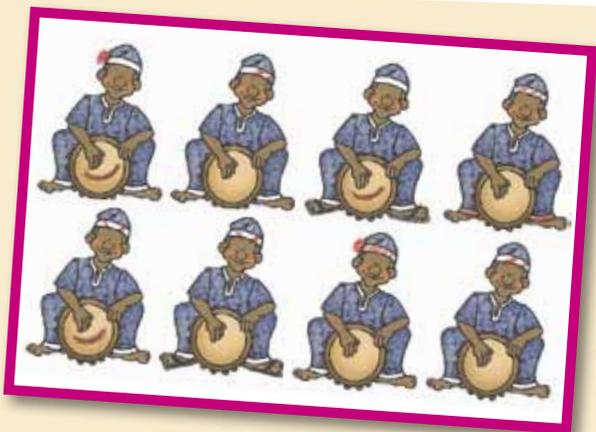
贡贾人(Gonja)的家庭住在大院里,有三至十间客房。当儿子结婚时,他必须建立自己的房屋,但当他要做重要的决定时,仍然会请教他的父亲。贡贾人很难信基督,因为他们认为要作贡贾人,就是要作个穆斯林。

哈尼法和穆萨从小就是最好的朋友。当哈尼法成为基督徒后,穆萨的家人说哈尼法现在成了不洁净的人,不允许穆萨再与他一起吃饭。

大家一起来!

今天要当贡贾人。假设你们中间只有一个人识字,识字的人要对其他人读所有的文字,包括祷告。谁愿意这样做?大家会记得他念的内容吗?

这张图里面,有两位一模一样的打鼓者,请找出来。



你知道吗?

- 贡贾族住在迦纳的北部,迦纳是西非的一个国家。
- 贡贾人约有三十一万人,相当于一个城市的人口。
- 贡贾人是穆斯林,但他们也崇拜当地的神明。

同一颗心 祷告

1 祈求信耶稣的贡贾人懂得如何以他们家人能理解的方式,对他们传讲耶稣。

2 很多贡贾人不知道如何读写,祈求能有帮助他们学习读写的课程。

3 祈祷贡贾人能全家人认识耶稣,并且愿意与其他家庭分享耶稣的爱。

6月24日

印度尼西亚的 科梅林人

虽然许多科梅林人(Komering)努力工作，照顾家人，但是他们都很穷。他们住在河流边的沼泽地带，这些地方是种植水稻的理想之处，稻子是他们的主要食物。他们一再地面临很大的困难，如干旱、水污染或森林砍伐。他们的孩子很少有机会上学，所以他们无法学习任何不同的生活方式，或者摆脱贫困。

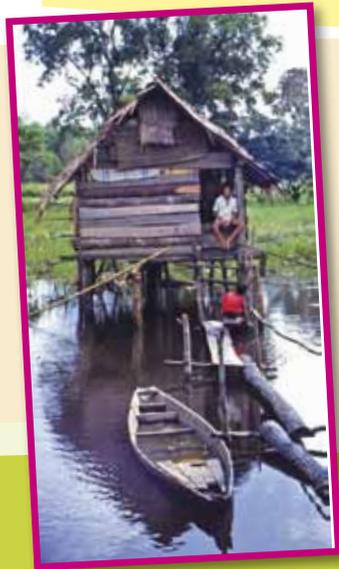
许多年前，一些来自马来西亚的贸易商，把伊斯兰教带到了科梅林族。但是很少科梅林人去清真寺。相反地，他们接受了许多充满迷信的民间伊斯兰教。但他们也非常好客、热情，热爱听到关于耶稣的故事。

你知道吗？

- 科梅林人住在苏门答腊岛南部，沿着科梅林河居住。
- 他们的房子沿河岸建造，经常建成高脚屋。
- 科梅林人是稻农和渔民，他们使用红色和金色纺织品制作精美的工艺品，并雕刻木制家具。

大家一起来！

把所有的椅子聚集在一起，将椅子堆迭起来建成高脚屋，要小心摆好，不要垮下来喔！里面可以铺上毯子，你可以在当中坐着、跪下或盘腿而坐，并且祈祷。



同一颗心 祷告

- 1 祈求新的学校和其他教育计划能够来到科梅林人中间，让他们的孩子们接受教育。
- 2 祈祷能有团体与科梅林人合作，帮助他们在农业中更有成效，并有更多的就业机会。
- 3 祈祷居住在科梅林族的基督徒，能够告诉族人关于耶稣基督的事情，并邀请他们与耶稣一起生活。

法国： 为逼迫你的人祷告

也许你听说了这件事。2016年，法国因为遇到一些非常可怕的恐怖袭击，死了许多人，事件发生在超市、咖啡馆、音乐会或游行当中。起初，法国人说，他们将继续像以前一样生活，也会与穆斯林邻居作朋友。但随着越来越多的攻击事件发生，他们就很难爱穆斯林了。

这正是恐怖分子想要的，要使基督徒恨他们。但耶稣告诉我们不要恨，祂给了我们爱对穆斯林的爱。法国的基督徒领袖们提醒大家，圣经说我们应该爱我们的敌人，为那些逼迫我们的人祷告。他们说，许多法国的穆斯林也感到困惑，他们需要基督徒的爱。你愿意和法国的基督徒一起为穆斯林祷告吗？

你知道吗？

- 法国是西欧的国家，她的首都是巴黎。
- 约有四、五百万穆斯林居住在法国，占全人口的5~10%。
- 许多穆斯林并不严格遵行伊斯兰教。

大家一起来！

大家轮流来读马太福音五章44~45节，每个人每次只读一个字，直到读完这两句经节，然后再祷告。

同❤️祷告

1 为法国和其他发生过恐怖攻击的国家里的基督徒祷告。祈求他们能爱敌人。

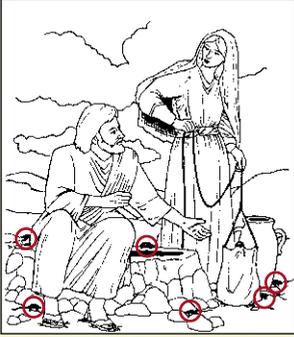
2 为那些想要成为恐怖分子的穆斯林祷告，祈求他们会受到阻止，不做坏事。

3 为所有因为受到攻击而受苦的人祷告，并为政府领导人祷告，使他们能做出明智的决定，带来和平。



解答

第2天



第3天

كيف حالك؟	伊拉克
Bagaimana kabarmu?	印尼
คุณเป็นอย่างไรบ้าง	泰国
Nasılsın?	土耳其
Як ви?	乌克兰

第5天

子	儿	的	神	是	稣	耶	人
孩	耶	稣	是	好	牧	人	耶
小	稣	稣	为	神	神	稣	祂
爱	救	万	是	主	救	是	祂
稣	是	王	是	世	生	好	万
耶	子	之	爱	命	界	主	民
稣	命	王	的	水	之	的	万
祂	是	粮	主	主	光	族	光

第8天

大象。

第9天

哀恸的人有福了！因为他们必得安慰。
(马太福音五章4节)

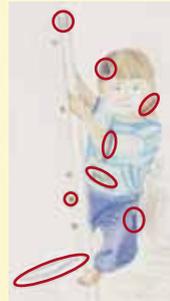
第11天

因为神赐给我们，不是胆怯的心，乃是刚强、仁爱、谨守的心。
(提摩太后书一章7节)

第13天

6座山。

第14天



第16天

强盗、祭司、利未人、撒马利亚人。

第19天

房屋、食物、衣服、盥洗用品、学习语言、学校、会议场所、许多朋友、安全、和平。

第22天

凡为我的名撇下房屋，或是弟兄、姊妹、父亲、母亲、儿女、田地的，必要得着百倍，并且承受永生。(马太福音十九章29节)

第25天

你们必晓得真理，真理必叫你们得以自由。(约翰福音八章32节)

第28天

从左边数过来的第一排第二位及第二排第四位。



青少年网站资讯

1. www.kidsofcourage.com : 殉道者之声 (www.persecution.com) 制作的英文网站。提供许多资讯给5~13岁的儿童。
2. www.torchlighters.org : 信心伟人故事DVD, 内容包括生平、教师手册、学生手册, 可作主日学教材。中文版由传神关怀传播协会发行, 名称是《传神信心英雄》卡通影集一套15集, 网站: usapom.org, 台湾订购: 02-2357-6300。
3. www.jesusfilm.org : 网上观看影片《耶稣传》及《耶稣的故事 (儿童版)》, 有粤语及汉语发音。
4. <http://globalrecordings.net/en/resources> (简称GRN) : 以六千种以上不同语言/方言录制福音及制作基础圣经的视听教材, 适合向儿童及口传文化的民族传福音。视听教材有: 「永活的基督 (The Living Christ)」、「看、听及生活 (Look, Listen & Live)」、「好消息 (Good News)」。GRN并发展出5fish手机下载软件 (www.5fish.mobi), 可以随时随地收听GRN的福音信息。
5. 真光文创工作坊<https://goo.gl/KNiscg> : 来华西方宣教士故事动画 (中文)。
6. <https://www.wycliffe.org/resources/kids-activities> : 专为儿童制作的的活动 (英文)。